

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 8,75 Bl., monatlich 3 Bl. In den Ausgabestellen monatlich 2,75 Bl. Bei Postbezug vierteljährlich 9,33 Bl., monatlich 3,11 Bl. Unter Streifenband in Polen monatlich 5 Bl., Danzig 3 Gulden. Deutschland 2,5 Rentenmark. — Einzelnummer 20 Gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung usw.) hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die 30 mm breite Kolonelle 20 Groschen, die 40 mm breite Reklamezeile 100 Groschen, Danzig 20 bis 100 Gr. Deutschland 20 bzw. 100 Goldpf., übriges Ausland 100 %, Aufschlag. — Bei Fortschreibung und schwierigem Satz 50 %, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 50 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postkonten: Stettin 1847, Polen 202157.

Nr. 15. Bromberg, Dienstag den 20. Januar 1925. 49. Jahrg.

## Generalkonsul und Zeitung.

Eine Erklärung des Generalkonsuls Dr. v. Sentiä in Sachen „Kurjer Ponański“.

In seinem ungeschönten Artikel gegen den deutschen Generalkonsul in Polen Dr. v. Sentiä (Nr. 10 des „Kurjer Ponański“ vom 14. Januar) hatte der „Kurj. Ponański“ erklärt, er wolle jetzt die Briefe des Generalkonsuls v. Sentiä (in denen um Verichtigung falscher Nachrichten des Blattes er sucht wurde. Dtsch. Adsch.) seinem Redaktionsarchiv entnehmen und der Öffentlichkeit übergeben, damit sie auch künftigen Geschlechtern zugänglich wären. Die Leser des Blattes sollten bei der Lektüre dieser Worte erschauern über die unerhörten Dinge, die in den Schreiben des Generalkonsuls nach dieser Ankündigung des Blattes enthalten sein müßten. Aber die beargwöhnliche Neugierde seiner Leser zu befriedigen und diese Briefe mitzuteilen, hat das Blatt sich wohl gehütet, da sonst die Sensation in nichts verpufft und für das Blatt jeder Grund in Wegfall gekommen wäre, über den deutschen Generalkonsul herzufallen. Es beantragte sich mit der Mitteilung des einen der Briefe, der zwar fortiter in re, aber im Tone durchaus so gehalten war, wie es unter zivilisierten Menschen üblich ist.

Um die Dinge, die der „Kurj. Ponański“ für seine durchsichtigen Zwecke in ein Halbdunkel hüllen möchte, in das richtige Licht zu rücken, teilen wir hier die Verichtigung mit, die Generalkonsul Dr. v. Sentiä dem „Kurj. Ponański“ auf dessen Königsberger, am 30. 12. 24 unter dem Titel:

„Verfolgung von Polen in Preußen. Unter dem Schein der Ausführung der Wiener Konvention weihen die deutschen Behörden polnische Optanten massenweise aus“

veröffentlichte Mitteilung überhandt hatte. Diese Verichtigung resp. Erklärung lautete:

„Eine Ausweisung von Optanten, wie sie zunächst nach der Überschrift angenommen werden könnte und angenommen werden soll, ist überhaupt nicht erfolgt. Es ist auch nicht richtig, daß das Polizeipräsidium in Königsberg, also eine amtliche Stelle, irgend eine Veröffentlichung in Optantenfragen vorgenommen hat. Lediglich die „Königsberger Allgemeinen Zeitung“ brachte am 25. 12. 24 einen Artikel, der auf die Frage Bezug nahm, auf welche Weise für die etwa von der polnischen Regierung nach dem Wiener Abkommen auszuweisenden Deutschen Wohnungen und Arbeitsstätten beschafft werden könnten. Die in dem Artikel der „Königsberger Allgemeinen Zeitung“ dargelegten Auffassungen entsprechen aber denen der deutschen Regierung keineswegs. Die deutsche Regierung beabsichtigt, entsprechend dem Wiener Vertrag ihr Verhalten gegen die polnischen Optanten in Deutschland ganz dem der polnischen Regierung gegen die Optanten in Polen anzupassen. Ein Abwanderungszwang wird erst dann durchgeführt werden, wenn die polnische Regierung damit begonnen hätte. Es ist demgemäß falsch, daß überhaupt Ausweisungen erfolgt sind; es ist auch falsch, daß solche beabsichtigt sind, es ist drittens falsch, daß unter dem Schein der Ausführung des Wiener Vertrages solche beabsichtigt sein könnten. Nichtig ist vielmehr, daß Deutschland von seinen Rechten Gebrauch machen wird, wenn Polen mit der Durchführung des Abwanderungszwanges einen Anfang gemacht haben sollte. Die Zahl der polnischen Optanten in Deutschland beträgt über 41000, die der Deutschen in Polen 35000.“

Das ist die ganze Erklärung des deutschen Generalkonsuls, die den „Kurj. Ponański“ mit zu dem Schmähartikel gegen Dr. v. Sentiä veranlaßt hat. Diese Erklärung entspricht zwar nicht ganz den präzisesten Worten der Briefe über Verichtigungen in Tageszeitungen, aber sie war wohl auch von Hause aus nicht als solche gedacht, vielmehr wird Generalkonsul Dr. v. Sentiä angenommen haben, daß ein Hinweis von autoritativer deutscher Stelle auf gewisse Unrichtigkeiten genügen würde, um das Blatt zu einer Nachprüfung der Sache zu veranlassen. Die erste und heiligste Pflicht des Tageschriftstellers ist, der Wahrheit zu dienen. Eine grundsätzliche auf diesem Boden stehende Zeitung wäre auf die Mitteilung des deutschen Generalkonsuls hin unfehlbar in eine Prüfung der Sache eingetreten und hätte das Ergebnis derselben mitgeteilt. Der „Kurjer Ponański“ hielt es für richtiger, den Generalkonsul zu insultieren und die Deutschen im allgemeinen als Betrüger hinzustellen. Das Blatt stellte sich auf den Standpunkt, daß weder ein fremder Konsul noch ein fremder Diplomat berechtigt wäre, von einer inländischen Zeitung eine Verichtigung zu verlangen; wenn sie etwas wollten, hätten sie sich an die Regierung zu wenden, bei der sie beglaubigt seien.

Zu dieser prinzipiellen Frage, nämlich der Frage, ob ein konsularischer Vertreter überhaupt berechtigt ist, die Presse um tatsächliche Verichtigungen zu ersuchen, hat sich Generalkonsul Dr. v. Sentiä wie folgt ausgelassen:

„Zwischen Polen und Deutschland besteht ein Konsularvertrag, der die Kompetenzen der diplomatischen und konsularischen Vertreter regelt, nicht. Infolgedessen bestimmen sich die Rechte und Pflichten der beiderseitigen Vertreter nach den allgemeinen Grundsätzen und gebräuchlichen Konsularvorschriften dieser Länder mit anderen Staaten. Nach der deutschen Vorschrift, die allgemein anerkannt Bestimmungen entspricht und die auch im Exequatur eines jeden Konsuls von den betreffenden Regierungen anerkannt wird und von der polnischen Regierung auch anerkannt ist, gehört dazu die Wahrung der Interessen. Hieraus wiederum leitet sich die Verpflichtung her, Störungen der Vertragserfüllung nach Möglichkeit vorzubeugen oder zu verhindern. Die deutsche und die polnische Regierung sind übereingekommen, den noch nicht ratifizierten Vertrag zu behandeln, als sei die Ratifikation bereits erfolgt. Greift die Presse fälschlich in den Gang der Entscheidung ein, so ist es selbstverständliche Pflicht, diese

Störung der beiderseitigen Staatsinteressen nicht zuzulassen oder sie auszumachen.

Zu den Aufgaben eines Konsuls gehört ferner die Pflege der guten Beziehungen zwischen zwei Ländern. Welches ist nun der Unterschied zwischen meiner Stellung und der mir gelegten Aufgabe und der des „Kurjer Ponański“? Ich empfinde es als meine Pflicht, und dies werden gerade auch polnische Staatsbürger, die mit mir zu tun haben, zu bestätigen wissen, die Beziehungen der beiden Länder unbeeinträchtigt zu pflegen. Der „Kurjer Ponański“ sieht leider, wie wir täglich erleben müssen, seine Aufgabe darin, diese selben Beziehungen zu vergiften und zu zerstören. Es muß dem „Kurjer Ponański“ nur daran gelegen sein, in einem objektiven Verfahren festgestellt zu sehen, wie die Fälle, in denen unsere Auffassungen auseinandergehen, tatsächlich liegen.“

Dies die Stellungnahme des Generalkonsuls Dr. v. Sentiä. Wir haben selbst schon darauf hingewiesen, daß es einem loyalen Blatte, das es als seine Hauptaufgabe ansieht, der Wahrheit zu dienen, darauf ankommen müßte, den tatsächlichen Stand der Dinge, d. h. die Wahrheit, festzustellen. Aber dem „Kurj. Ponański“ ist daran gar nichts gelegen — sein täglich Brot ist die Vergiftung der deutsch-polnischen Beziehungen.

In der obigen Erklärung des Herrn Generalkonsuls ist u. a. erwähnt, daß die Beziehungen der Konsulate zur inländischen Presse sich, da es dafür Vorschriften nicht gibt, nach dem allgemein anerkannten Brauch richten. Daß es gegen diesen Brauch nicht verstößt, wenn ein Konsul oder Diplomat direkt mit der Presse in Verkehr tritt, hat die von uns mitgeteilte direkte Inanspruchnahme einer englischen Zeitung durch den polnischen Gesandten Strumant in London erwiesen. Wir möchten dem „Kurj. Ponański“ eine etwaige Ausflucht, daß es sich hier nicht um einen Konsul, sondern um einen Gesandten handelt, von vornherein mit dem Hinweis darauf verlegen, daß das Blatt ausdrücklich auch dem Gesandten das Recht abspach, sich direkt mit einer Zeitung in Verbindung zu setzen.

Dem „Kurj. Ponański“ ist es übrigens um seine Gottähnlichkeit lange geworden und er zieht Eideshelfer heran; zunächst zitiert er die „Gazeta Warszawska“, die bekanntlich den Angriff des „Kurjer Ponański“ sich zu eigen gemacht und ihn noch mit einer frechen Überschrift versehen hatte. Par nobile fratrum.

Dann drückt das Blatt die Auslassung eines Juristen ab, der sich bemüht, die Richtigkeit des Standpunktes des „Kurj. Ponański“ gewissermaßen aus technischen Gründen nachzuweisen, weil sonst auf die Presse zahllose Verichtigungen herabprasseln könnten von Vertretern von Preußen, Bayern, Ruß u. L., Ruß u. L., Ruß allerinstanzliche Linie usw. Wir wollen davon absehen, daß weder Ruß noch Bayern und Preußen in Polen einen diplomatischen Vertreter haben, und möchten uns nur die Frage erlauben, ob denn die Verichterstattung der polnischen Presse so beschaffen ist, daß sie sich der Verichtigungen nicht erwehren könnte. Im übrigen können wir auch diese Mohrenwäsche eines Juristen am „Kurjer Ponański“ ruhig ad acta legen. Die eigentliche Rechtsfrage scheint uns durch die obige Erklärung des Generalkonsuls Dr. v. Sentiä und durch die Inanspruchnahme einer englischen Zeitung durch den polnischen Gesandten in London hinreichend geklärt.

## Die neue deutsche Regierung.

Die Reichstagsitzung am Freitag ging ohne irgendwelche Sensationen vorüber. Ein Redner der Nationalsozialen und ein Kommunist verlangten zwar, daß die politische Aussprache auch ohne die vorherige Regierungserklärung sofort oder spätestens am Tage darauf stattfinden sollte, der Antrag wurde abgelehnt und auf die Tagesordnung der Sitzung am heutigen Montag die Entgegennahme einer Erklärung der Reichsregierung gesetzt.

Am Freitag hatte der Reichskanzler die Pressevertreter zu sich gebeten, um ihnen die Gründe mitzuteilen, die zu einer Verschiebung der Regierungserklärung geführt haben. Die Verzögerung war dadurch veranlaßt, daß zwei wichtige Ministerposten noch nicht hatten besetzt werden können, nämlich diejenigen des Finanz- und Justizministers. Inzwischen ist es Dr. Luther gelungen, für den Posten des Reichsjustizministers den in Köln im Ruhestand lebenden Oberlandesgerichtspräsidenten a. D. Dr. Franken, der dem Zentrum nahesteht, zu gewinnen. Dr. Franken ist 70 Jahre alt; er brachte 14 Jahre im preussischen Justizministerium zu; zuletzt bekleidete er den Rang eines Ministerialdirektors. Im Januar 1914 wurde er als Unterstaatssekretär für Justiz nach Strassburg versetzt, das er aber schon 1916 verließ, um das Amt des Oberlandesgerichtspräsidenten in Köln zu übernehmen. Im Oktober 1922 wurde er verabschiedet.

## Die polnische Anleihe gesichert.

Die amerikanische Anleihe für Polen, über die seit längerer Zeit verhandelt wird, scheint nunmehr gesichert. Der polnische Gesandte in Washington unterzeichnete einen Vertrag mit einem amerikanischen Bankensortium, wonach Polen bis zum 15. Februar das Optionsrecht auf eine Anleihe von 50 Millionen Dollar zu den jetzt vereinbarten Bedingungen hat. Nähere Einzelheiten über die Bedingungen sind noch nicht bekannt, doch verläutet, daß die Anleihe auf 20 Jahre mit 8 Prozent Verzinsung gegeben wird. Der Emittenskurs ist noch nicht bekannt. Die polnische Regierung beabsichtigt, Ende dieses Monats oder Anfang Februar die Anleihe aufzunehmen. Die früheren Gerüchte, daß für die Anleihe Konzeptionen im galizischen Petroleumrevier gegeben werden, trifft nicht zu. Die Anleihe soll durch besonders bevorzugte und besonders garantierte staatliche Obligationen gesichert werden. Unbekannt ist noch, ob die Form einer von der Regierung garantierten Anleihe an Industrie und Handel durch Vermittlung der Landwirtschaftsbank in Frage kommt oder eine direkte Regierungsanleihe zu Investierungszwecken, oder endlich eine direkte Währungsanleihe an die Bank von Polen, um dem Mangel an Umlaufmitteln durch neue Zloty-Emissionen abzuhelfen.

## Der Zloty (Gulden) am 19. Januar

(Vorläufiger Stand um 10 Uhr vormittags).

Danzig:	1 Dollar . . . . .	5,21	Gulden
	100 Zloty . . . . .	101	Gulden
Warschau:	1 Dollar . . . . .	5,20	Zloty
	1 Danz. Gulden . . . . .	0,99	Zloty
1 Reichsmark . . . . .		1,23 1/2 - 1,24 1/2	Zloty

## Aus dem Senat.

Warschau, 16. Januar. P.M. In der gestrigen Senatsitzung wurde u. a. das Gesetz über die Ratifizierung des Schiedsvertrages mit Österreich unbeschadet angenommen. Gleichfalls ohne Änderungen gelangte die Novelle zu dem Gesetz über die Verlängerung der Frist zur Ablegung der Prüfungen für Volksschullehrer bis zum 31. August 1927 zur Annahme.

Es wurde darauf zu der Gesetzesnovelle über die Versicherung für den Fall der Arbeitslosigkeit geschritten.

Referent Sen. Popowski erläuterte, daß nach dem jetzt verpflichtenden Gesetz die Arbeiter berechtigt seien, im Laufe von 13 Wochen Unterstützungen zu beziehen, wobei der Arbeitsminister im Einvernehmen mit dem Finanzminister diese Zeit bis zu 17 Wochen verlängern könne. Diese vom Sejm angenommene Novelle ändere diese Zeit von 17 auf 39 Wochen ab. Der Referent schlägt im Namen der Kommission vor, der Minister solle ermächtigt werden, diese Zeit bis auf 26 Wochen zu verlängern, jedoch nur im ersten Jahre der Gültigkeit der Novelle, in den übrigen Jahren dagegen auf 17 Wochen. Diese Zeit 26 Wochen, werde nach der Ansicht des Referenten bis April ausreichen, denn es sei zu hoffen, daß die Bauwirtschaft bedeutend aufleben werde, da, wie der Industrie- und Handelsminister versichert, die Regierung hauptsächlich für diesen Zweck die erhaltene Anleihe verwenden werde, und ein beschäftigter Maurer gebe sechzehn anderen Arbeitern Beschäftigung.

Wizeinanzminister Markowski erklärt, der Fiskus habe in diesem Jahre zu dem Arbeitslosenfonds 15 1/2 Millionen Zloty anbezahlt, weshalb er für die Verlängerung der Zeit von 17 auf 26 Wochen eintritt, obwohl auch dieses eine bedeutende Belastung des Fiskus sein werde.

Die von der Kommission vorgeschlagenen Änderungen werden angenommen und damit auch die ganze Novelle.

Sodann wurde beschlossen, dem Sejm vorzuschlagen, an verschiedenen Gesehenswerten Änderungen vorzunehmen.

Von einigen Klubs ist ein Dringlichkeitsantrag betr. der Versicherung des Baues der polnischen Handelsflotte und Beschleunigung des Hafenaufbaues in Gdingen eingebracht worden. Diese Anträge werden in der nächsten Sitzung am 28. d. M. geprüft werden.

## Zusammenschluß der Linksparteien im Sejm.

Warschau, 16. Januar. (Via. Drahtbericht.) Die bereits in den Herbsttagen beobachtete Tendenz im Sejm, die Linksparteien, das sind: Wyzwolenie, Bauernpartei, Nationale Arbeiterpartei und Sozialdemokraten, fest zusammenzuschließen, wird jetzt weiter verfolgt. Die Initiative geht von der Wyzwoleniepartei aus. Deshalb kann man die in der Presse kürzlich erschienenen Nachrichten, daß sich in der Wyzwoleniepartei eine neue Spaltung vorbereitete, nicht als glaubwürdig hinnehmen. Im Klubzimmer der Wyzwoleniepartei fand eine Sitzung von Vertretern der genannten vier Linksparteien statt, wobei sich die vier Parteien auf ein gemeinsames Vorgehen in gewissen Fragen einigten. Es wurden miteinander verschiedene wichtige Kompromisse abgeschlossen. Die Anstrengungen der Mittelparteien, die Nationale Arbeiterpartei zu sich herüberzuziehen, können also als mißlungen betrachtet werden. Die vier Parteien einigten sich auf ein gemeinsames Vorgehen in der Frage des achtstündigen Arbeitstages, über die Notwendigkeit der baldigen Durchführung der Bodenreform, über die Befreiung des Postens des Kultusministers (seit Miklaszewskis Abgang wird dieses Ministerium befanntlich durch einen stellvertretenden Minister interimistisch verwaltet) und endlich über das Gesetz betreffend die allerhöchsten Militärbehörden. Einmütig wurde beschlossen, von der Regierung die Ernennung eines demokratisch eingestellten Unterrichtsministers zu fordern. Ferner wurde fest beschlossen, es zwischen den vier Klubs' Zukunft zu keinerlei Reibungen mehr kommen zu lassen. Fortan sollen jeden Mittwoch Beratungen der Verständigungskommissionen dieser vier Klubs stattfinden. In den nächsten Tagen werden die Vertreter der vier Klubs mit dem Premierminister Grabski wichtige Konferenzen abhalten. Die Rolle eines ständigen Verbindungsmannes zwischen der Linken und dem Premier Grabski übernahm der Abg. Rudzinski von der Wyzwoleniepartei.

## Ein wirtschaftliches Verbrechen.

Gegen die Zerstörung der Zeppelinwerft.

N. Y. New York, 16. Januar. Senator Koppeler schritt im Kongress die Frage des Zeppelinbaues in Friedrichshafen an. Er verlangte, daß die amerikanische Regierung versuche, den Obersten Rat dahin zu bewegen, den Luftschiffbau weiter zu gestatten. Von Deutschland bis Amerika wäre nur eine Flugzeit von zwei Tagen notwendig. Die Zeppelinwerft in Friedrichshafen liefere in wenigen Monaten, während andere erst in Jahren liefern könnten. Dies berechtige den amerikanischen Protest gegen die Zerstörung der Werft. Da der militärische Wert der Zeppeline nur gering sei, bedeute die Zerstörung der Werft ein wirtschaftliches Verbrechen, das abzuwendet sei.



# Wortlaut des polnisch-deutschen Handelsprovisoriums.

Warschau, 18. Januar. Der am 18. d. M. unterzeichnete provisorische polnisch-deutsche Handelsvertrag hat folgenden Wortlaut:

Art. 1. Jede vertragschließende Seite wird bei der Einfuhr von Waren von der anderen Seite in ihr Zollgebiet die jedesmaligen Sätze ihres allgemeinen autonomen Zollsatzes anwenden.

Art. 2. Jede der vertragschließenden Seiten übernimmt die Verpflichtung, im Warenverkehr mit der anderen Seite keine neuen Verordnungen zu deren Schaden herauszugeben, welche speziell oder vorwiegend gegen die andere Seite gerichtet sind. Insbesondere aber:

a) die polnische Regierung wird nicht bei Waren, die aus dem deutschen ins polnische Zollgebiet eingeführt werden, die Verordnungen über die Maximalzölle vom 22. November 1924, veröffentlicht in Nr. 102 des D. Ust. vom 1. 12. 24, anwenden. Die deutsche Regierung wird nicht bei Waren, die aus dem polnischen Zollgebiet ins deutsche eingeführt werden, den § 10 des deutschen Gesetzes über den Zolltarif vom 25. 9. 1902 anwenden.

b) Keine der vertragschließenden Seiten wird zu Ungunsten der anderen den gegenwärtigen Stand bezüglich der Beschränkungen, bezüglich der Zoll- und anderen Formalitäten in einer Weise ändern, die entweder speziell oder vorwiegend gegen die andere Seite gerichtet ist.

Art. 3. Obige Beschlüsse verpflichten bis zum 1. April 1925. Beide vertragschließende Seiten werden sich in Berlin am 1. März 1925 zu Unterhandlungen über den Abschluß eines Handelsvertrages zusammenfinden.

Art. 4. Beide Regierungen behalten sich den Ausdruck des Einverständnisses für diese Verständigung im Laufe von drei Tagen vom Datum der Unterschrift ab vor. Dieses Einverständnis ist in zwei Exemplaren in polnischer und deutscher Sprache auszufertigen.

(-) Karlowitz. (-) Wallroth.

Im Zusammenhang mit obigem Vertrag wurden Verabredungen ausgetauscht. Die deutsche Regierung erklärte in ihrer Note, daß sie die künftigen polnisch-deutschen Wirtschaftsverhandlungen auf der Grundlage der gegenseitigen Generalklausel über die Preisberichtigung führen wird. Die polnische Regierung ihrerseits erklärt die Bereitwilligkeit, in die Verhandlungen einzutreten, indem sie bei ihnen im Rahmen der Möglichkeit den Grundsatz der Preisbegünstigung anwenden wird.

Beide Regierungen haben innerhalb der vorgeschriebenen Frist von drei Tagen ihr Einverständnis zu dem provisorischen Vertrage erteilt.

## Der deutsche Gesandte über das Handelsprovisorium.

3. Warschau, 18. Januar. (Eig. Drahtbericht.) Ein Mitarbeiter des „Kurjer Polski“ hat sich an den deutschen Gesandten in Warschau, Ulrich Kaufher, mit der Bitte gewandt, ihm über die Unterzeichnung des provisorischen deutsch-polnischen Handelsvertrages nähere Aufklärungen zu geben, zumal der Gesandte Kaufher beim Abschluß des Abkommens zugegen war. Der bevollmächtigte Minister und Gesandte Ulrich Kaufher erklärte:

„Beim Abschluß des derzeitigen Abkommens sorgten wir vor allem dafür, alles zu vermeiden, was den Abschluß des künftigen Handelsvertrages erschwert hätte. Es schien uns, daß am besten und, was gleichfalls wichtig ist, am schnellsten die Angelegenheit erledigt würde, wenn wir jeder Seite die Anwendung ihrer autonomen Zölle lassen und uns verpflichten, gegenseitig irgendwelche ökonomische Repressalien nicht anzuwenden. Das sind Ergebnisse mit einem negativen Charakter. Ein positiver Charakter wird erst der Handelsvertrag begründen, dem wir auf diese Weise den Weg eröffnet haben. Heute beginnen in Berlin die sogenannten Dresdener Verhandlungen, der Beginn der Verhandlungen über den Handelsvertrag dagegen wurde auf den 1. März d. J. festgesetzt. Die Verhandlungen über den derzeitigen Vertrag fanden in einer außerordentlich liebenswürdigen Atmosphäre statt, die von großer gegenseitiger Zuverlässigkeit gekennzeichnet war. Schon die Tatsache, daß die Verhandlungen sich leidenschaftslos abspielten konnten und keinerlei politischen Einflüssen erlagen, ist sehr kennzeichnend, zumal, wenn man bedenkt, daß dies vor ein paar Jahren noch nicht möglich gewesen wäre. Beide Nationen haben erkannt, daß sie als Nachbarn, die sich gegenseitig brauchen, endlich das Mittel zum harmonischen Zusammenleben finden müssen. Einer der Beweise hierfür ist das schnelle Zustandekommen des derzeitigen Abkommens und die noch schnellere Genehmigung durch die beiden Regierungen. Am 18. d. M. wurden die Verhandlungen beendet, und schon am 14. d. M. hat Minister Dłuzowski von seiner Regierung den Auftrag erhalten, dieses Abkommen zu genehmigen. Dergleichen habe auch ich gleich nach meiner Rückkehr aus Berlin, nämlich am 15. d. M. der polnischen Regierung das Einverständnis der deutschen Regierung mitgeteilt.“

„Bezüglich der künftigen Handelsvertragsverhandlungen ist Gesandter Kaufher ziemlich optimistisch. Er sagte: „Ich bin überzeugt, daß es zum Abschluß des Vertrages kommen wird. Einer der wichtigsten Faktoren in solchen Fällen ist der gegenseitige gute Wille. Dank diesem ist es gelungen, ein Handelsabkommen zwischen England und Deutschland abzuschließen, also zwischen zwei am meisten industriellen Staaten der Welt, und zwar im Verlaufe zweier Wochen. Die polnischen Delegationen, die in Berlin verhandelt haben, konnten sich wohl überzeugen, daß von unserer Seite dieser gute Wille durchaus vorhanden ist.“

## Allerhand Dementis.

Die P.M. hatte unter dem 16. Januar folgendes Dementi aus Danzig gebracht:

In einigen Danziger Blättern wurden am 15. d. M. Nachrichten über die Angelegenheit der Unterredung des Hohen Kommissars des Völkerbundes mit dem General-Kommissar der Republik Polen verbreitet. Wir sind zu der Feststellung ermächtigt, daß die Nachricht betreffs der Unterredungen zwischen dem General-Kommissar der Republik Polen, Minister Strassburger, und dem Hohen Kommissar des Völkerbundes, Herrn Mac Donnell, nicht den Tatsachen entspricht, zumal der Inhalt dieser Unterredungen nicht zur öffentlichen Kenntnis gebracht worden ist.

Darauf bemerkt die „Dana. Bz.“: Wir können hierzu nur feststellen, daß die Mitteilungen über die Unterredung zwischen Minister Strassburger und dem Hohen Kommissar in dem vom Hohen Kommissar ausgegebenen Communiqué enthalten sind.

## Polnische Fühlungnahme mit England wegen des Danziger Konflikts.

DE. Warschau, 16. Januar. Der polnische Gesandte in London Strumant hat den Auftrag erhalten, eine Aussprache mit Chamberlain wegen des polnischen Konflikts mit Danzig herbeizuführen. In Warschau ist eine gewisse Verunsicherung eingetreten, die Frage verhält sich abwartend. Die

die „Agencia Wschodnia“ meldet, hat der Danziger Völkerbundkommissar Mac Donnell den diplomatischen Vertreter Polens Strassburger davon verständigt, daß er dem Danziger Senat den Rat erteilt habe, von der Beseitigung der polnischen Briefkästen Abstand zu nehmen. Diesen Rat begründete der Völkerbundkommissar damit, daß die polnische Regierung bereits in direkte Verbindung mit dem Sekretariat des Völkerbundes in Genf getreten sei.

## Der polnisch-Danziger Konflikt wird im Haag entschieden.

3. Warschau, 18. Januar. (Eig. Drahtbericht.) Von gut unterrichteter Seite verlautet, daß der polnisch-Danziger Postkonflikt aller Wahrscheinlichkeit nach von dem Haager Schiedsgericht entschieden werden wird.

## Die Eröffnungssitzung in Helsingfors.

Am Freitag nachmittag trafen die Delegationen Polens, Estlands und Lettlands mit den Außenministern an der Spitze in Helsingfors ein, wo sie von den finnischen Regierungsvertretern in feierlicher Weise empfangen wurden.

Am Sonnabend fand im alten Reichstags Hause die Eröffnungssitzung der Konferenz statt, an der die Außenminister Finnlands, Estlands, Lettlands und Polens teilnahmen. Die Eröffnungsspreche hielt der finnische Außenminister Procope, in der er den durchaus friedliebenden Charakter der Konferenz, die gemeinsamen Interessen der teilnehmenden Staaten und die gemeinsamen Bestrebungen zur Sicherung des Friedens betonte. Er erinnerte an die in Warschau im Februar 1924 angenommene Motion, worin die Notwendigkeit eines Einvernehmens in politischen Fragen und der Zusammenarbeit auf vielen Gebieten konstatiert wurde. Auf Vorschlag des estnischen Außenministers Puka wurde Minister Procope zum Vorsitzenden der Konferenz gewählt. Gleichzeitig wurden mehrere Arbeitsausschüsse ins Leben gerufen, und zwar erstens für Presse- und intellektuelle Zusammenarbeit, zweitens für das Schiedsgerichtsabkommen und drittens für Verkehrs- und Pflanzfragen. Gleichzeitig konstituierte sich eine Redaktionskommission.

Darauf verlas der Generalsekretär der Konferenz, der Finnländer Gummerus, einen Bericht, in dem er einen Rückblick auf die Beziehungen der in der Konferenz teilnehmenden Staaten während des Jahres 1924 gab, wobei er die Erforderlichkeit der Zusammenarbeit auf politischem Gebiet unterstrich. Dem Völkerbunde gegenüber haben die Konferenzstaaten eine gemeinsame Haltung zum Genfer Protokoll eingenommen, woraus sich als Konsequenz der Schiedsgerichtsentscheidung ergeben habe, der in Helsingfors im Dezember durch die Juristenkommission ausgearbeitet worden ist und der von der Konferenz diskutiert werden soll. Er erinnerte ferner an die verschiedenen Konventionen auf wirtschaftlichem Gebiet, welche von den betreffenden Staaten angenommen worden sind, oder sich in Vorbereitung befinden, sowie an die Warschauer Konferenz der Chefs der Presseabteilungen.

Schließlich brachte der Generalsekretär dem estnischen Volke, das den kommunistischen Putschversuch anfangs Dezember niedergeschlagen hat, die allgemeine Anerkennung zum Ausdruck.

Der Bericht wurde von der Konferenz ohne Diskussion angenommen.

## Ein polnisch-tschechischer Geheimvertrag.

Sonderrechte für die polnischen Minoritäten in der Tschechei. Prag, 17. Januar. Einen sehr interessanten Auszug aus einem Geheimvertrag zwischen Prag und Warschau bringt das tschechische Blatt „Mor. Sl. Den“, weil daraus zu ersehen ist, wie die Tschechen, sobald es ihrem Vorteil entspricht, die Minoritätenfrage ansehen. Es handelt sich in diesem Vertrag um Zugeständnisse an die 70 000 Köpfe starke polnische Minorität, die sehr weitgehend sind, während den 3,5 Millionen Deutschen nicht das geringste Recht eingeräumt wird. Es heißt im Vertrage u. a., daß die Behörden keinen Einfluß darauf haben dürfen, ob ein Kind in eine tschechische oder eine polnische Schule eingeschrieben wird. In Gerichtsbezirken, wo weniger als 20 Prozent Polen wohnen, heißt es in dem sehr wichtigen § 19, ist die polnische Sprache vollberechtigte Minderheitssprache, wenn nur in demselben politischen Bezirk seitens der Polen die Biffer von 20 Prozent erreicht wird. Das ist eine Bestimmung, die weit über das hinausgeht, was den Deutschen ausbleibt und gar de facto zugestanden wird.

Der Religionsunterricht muß immer in der Sprache der Schüler gelehrt werden. Polnische Lehrmittelskandidaten, die ihre Lehrerqualifikation in Polen erhalten haben, werden für die polnischen Minderheitsschulen in Tschechien-Teschen und in Arma in der Tisza als gleichberechtigte Lehrer angesehen und haben lediglich eine Ergänzungsprüfung abzulegen. In die Schulbehörden aller Instanzen wird eine entsprechende Zahl von Beamten polnischer Nationalität berufen. Wenn öffentliche Schulen für polnische Kinder errichtet werden, so hat die Staatsbürgerschaft der Eltern dabei keine Rolle zu spielen. Bei der Erteilung von Konzessionen, Bewilligungen und amtlichen Verurteilungen werden tschechoslowakische Staatsbürger polnischer Nationalität den Angehörigen tschechoslowakischer Nationalität vollkommen gleichgestellt, wobei der einheimischen Bevölkerung der oben erwähnten Gebiete ein Vorrangrecht vorbehalten bleibt.

Das sind Zugeständnisse, wie die Deutschen in der Tschechei sie bisher noch nicht einmal zu fordern wagten!

## Aus dem Preussischen Landtag.

Berlin, 16. Januar. Die gestrige Sitzung des Preussischen Landtages nahm zunächst den Bericht des Geschäftsausschusses über die Anträge auf Haftentlassung der kommunistischen Abgeordneten Seydemann, Schulz-Breslau und Schubert entgegen. Gemäß dem Antrage des Ausschusses wurde die Haftentlassung ohne Debatte beschlossen. Hierauf erhielt Ministerpräsident Braun das Wort, der einen Rechenschaftsbericht über die Tätigkeit der bisherigen Regierung der Großen Koalition erstattete. Er wurde dabei wiederholt von den Kommunisten und Nationalisten unterbrochen.

„Unter der Regierung der Großen Koalition“, so führte er aus, „ist es gelungen, Preußen im Gegensatz zu anderen Ländern vor ernstlichen Unruhen zu bewahren. Das Finanzwesen hat sich in den ihm durch die Reichsgeschickung gezogenen Grenzen glänzend entwickelt. Auf dem Gebiete der sozialen Fürsorge hat Preußen große Leistungen aufzuweisen, ebenso in der Siedlungspolitik. Unter der bisherigen Regierung sind über 60 000 Dauerwohnungen errichtet worden.“ Der Ministerpräsident geht dann weiter auf die Leistungen im Schulwesen ein. Als er von der Aufsichtverwaltung spricht, machen die Kommunisten lärmende Zwischenrufe, ebenso bei der Erwähnung des Polizeiwesens. Mit Beifall werden die Sätze angenommen, in denen Ministerpräsident Braun der rheinischen Bevölkerung Dank und Anerkennung ausspricht für ihre männliche Haltung unter der fremden Besatzung. Ohne das System Severing, so antwortet er auf einen späteren kommunistischen Zusatz,

händen das Reich und Preußen heute nicht so fest und geschlossen da. (Beifall bei der Mitte.) Wenn die Volkspartei jetzt die Große Koalition bekämpfe, deren Politik sie in der alten Regierung mitgemacht hat, so sei das für das Kabinett kein Grund zum Rücktritt. Nach dem Austritt der völksparteilichen Minister könne man dennoch nicht von einem Kumpfkabinett sprechen, denn der Kumpf hat jedenfalls einen Kopf. (Sehr gut in der Mitte und Ruße rechts; Und was für einen!) Die Opposition gegen das Kabinett und ihre Verstärkung durch die Volkspartei sei in der Hauptsache als Einleitung der Agitation für die Reichspräsidentenwahlen zu betrachten. Das Kabinett stelle die Vertrauensfrage (Bewegung) und der Landtag siehe damit vor der wichtigsten Entscheidung, ob er festhalten wolle an der Politik der Ruhe und des vaterländischen Aufbaues oder ob Preußen ausgeliefert werden solle jener von rechts betriebenen Bürgerblockpolitik, die nichts anderes sein werde und nichts anderes sein könne als eine Katastrophpolitik. (Gebhafter Beifall und Händeklatschen in der Mitte, Gelächter bei den Flügelparteien.)

Im Anschluß hieran gelangte ein Verfassungsantrag mit 206 gegen 199 Stimmen zur Annahme.

## Der drohende Ring gegen den Sowjetbund.

DE. Kiew, 15. Januar. Die Kiewer estnische Zeitung „Pacvaleht“ veröffentlicht einen anscheinend von besonderer Seite inspirierten Artikel, in welchem das Verhältnis zwischen der Sowjetrepublik und den übrigen europäischen Ländern einer Kritik unterzogen wird:

Der russische Kommunismus sei im Laufe der letzten sieben Jahre zu einem wichtigen politischen Wachstumsfaktor geworden. Diese Gefahr hätten die meisten Länder Europas aber erst infolge der letzten Ereignisse erkannt (Sinowjew-Brief, Umtriebe auf dem Balkan u. a.) und fangen allmählich an, sich zu rüsten. Es kämen vor allen Dingen die Staaten in Frage, welche den Einfluß des russischen Kommunismus bei sich zu Hause kennen gelernt hätten: Bulgarien, Jugoslawien, Rumänien und die Randstaaten. Eine Intervention in Rußland komme nicht in Frage. Es bleibe nur ein Devisenbündnis gegen den Sowjetstaat übrig, welches bis zu einer völligen Fokierung Rußlands ausgedehnt werden könnte. Rußland müßte darauf antworten mit einem Kriege antworten oder nachgeben. Ein Krieg wäre aber für die Sowjetrepublik vernichtend. Falls es trotzdem zum Kriege käme, könnten die Randstaaten auf die Unterstützung der anderen Mächte sicher rechnen, weil sie einen natürlichen Schicksal zwischen dem russischen Kommunismus und den europäischen Ländern bilden.

## Republik Polen.

Wechsel im Unterstaatssekretariat des Arbeitsministeriums.

3. Warschau, 18. Januar. (Eig. Drahtbericht.) Bekanntlich erhebt die Nationale Arbeiterpartei Anspruch auf den Posten eines Unterstaatssekretärs im Arbeitsministerium. Premierminister Grabski hat seinerzeit versprochen, den Wünschen der Nationalen Arbeiterpartei gerecht zu werden. Nunmehr hat der Unterstaatssekretär Simon seine Demission eingereicht. Diese wird auch, wie in parlamentarischen Kreisen verlautet, angenommen werden. Es haben bereits Vertreter der Nationalen Arbeiterpartei, und zwar Chadzanski und Boniel, mit dem Ministerpräsidenten Grabski wegen der Besetzung des Postens verhandelt.

## Deutsches Reich.

### Die Aufwertungsfrage in Deutschland.

Die sozialdemokratischen Mitglieder des Aufwertungsausschusses haben an den Vorsitzenden das Ersuchen gerichtet, den Aufwertungsausschuß sofort zusammenzuberufen, um den Gesetzentwurf der deutschen Nationalen Fraktion zu beraten, der die sofortige Aufhebung der auf Grund des Artikels 48 der Reichsverfassung erlassenen Verordnung betreffend die Aufwertungsfrage bezweckt.

Wie die „Voss. Bz.“ hört, werden die Sozialdemokraten im Aufwertungsausschuß den Antrag stellen auf Aufhebung der im Herbst erlassenen Verordnung des Reichspräsidenten, womit die dritte Steuernotverordnung als rechtsgültig erklärt wurde. Damit würde natürlich die ganze Aufwertungsfrage ins Rollen gebracht werden.

## Aus anderen Ländern.

### Verhandlungen zwischen Frankreich und Rußland.

Paris, 18. Januar. P.M. Amtlich wird die Meldung bestätigt, daß die französische Regierung ihren Botschafter in Moskau, Serbette, ermächtigt habe, mit den Sowjets Verhandlungen in der Frage der Anerkennung der Schulden Rußlands zu führen. Serbette hat diese Verhandlungen bereits eingeleitet, die bis jetzt jedoch kein Ergebnis erzielt haben.

Der Völkerbund hat einen Norweger, den Chef des Hafens von Kristiania (Oslo) Kjellstrupp zum Chef des Hafens von Memel ausdesehen.

Gute Arbeit wird nur bei gutem Licht geleistet. Gutes, blendungsloses Licht macht sich vielfach bezahlt. Mit Osram-Lampen zu besserem Licht.

OSRAM NITRA



Bommerellen.

19. Januar.

Grandenz (Grudziadz).

A Anschlagleis. Die milde Witterung ließ die Arbeiten am Anschlagleis des Schlachthofes so gut vorwärts...

Der Sonnabend-Wochenmarkt war gut besucht, und besonders reichlich war die Eierzufuhr. Die Preise sind auch dementsprechend schnell gesunken.

Der Sonnabend-Schweinemarkt zeigte wieder eine sehr gute Beschickung, und auch Ferkel waren wieder mehr vertreten.

In dem gemeldeten Miegernfall werden folgende Einzelheiten bekannt: Der Pilot - Feldwebel Wladislaw Eber - führte zwecks Landung eine Wendung aus.

Über die geheimnisvolle Einführung eines Kindes wird berichtet: Ende Mai v. J. wurde in der Wöchnerinnen-Abteilung des hiesigen Krankenhauses auf ihre Bitte eine arme schwangere Frau namens S. Jachowska aufgenommen.

Diebstahlfälle sind häufig, aber nur selten vermag der Bestohlene wieder zu seinem Eigentum zu kommen. Immerhin ist fürzlich folgender Fall vorgekommen: In einem hiesigen Geschäft war eine sehr wertvolle Kasko...

Thorn (Torun).

Der Streik in den Elektrizitäts- und Gaswerken in Thorn hielt am Sonnabend, den dritten Tag an. Dank des tatkräftigen Eingreifens der Rothlie Klappie...

Unfall. In einem hiesigen Sägewerk geriet ein Arbeiter mit der linken Hand in eine Kreissäge, die ihm einige Fingerlender lott wegnahm.

An unsere Postbezieher!

Wir bitten dringend

schon jetzt

die Deutsche Rundschau für Februar bei Ihrem Postamt oder Briefträger zu bestellen.

Postbezugspreis für Februar 3,11 Zloty einschließlich Postgebühr.

Swiecie.

Die Theater- und Musik-Vereinigung Swiecie läßt am Donnerstag, den 22. und Sonntag, den 25. d. M., das bewährte und wirklame Stück „Die Logenbrüder“ über die Bretter ihrer von Grund auf renovierten und modernisierten Bühne bei Rowalle laufen.

Enlusee (Chelmza), 16. Januar. Am 13. Januar fand die erste Sitzung unseres Stadtverordnetenkollegiums im neuen Jahre statt. Die Wahl des Vorstehers verlief wenig harmonisch, da die alte Spaltung zwischen rechts und links weiter zu bestehen scheint.

Dirschau (Szczecin), 17. Januar. Seinen schweren Verletzungen erlegen ist im hiesigen St. Vinzenz-Krankenhaus der Oberzolnwachmeister Dargel aus Hohenslein, der, wie berichtet, vor einigen Tagen auf der Heimfahrt nach Hohenslein zwischen Liebenhoff und Mühlbau...

Grandenz.

Gebr. gut ausverrierte Drillmaschinen Dreschmaschinen Goepel Grasmäher Getreidemäher Häckselmaschinen Wägel, Walzen etc. offeriert billigt.

Reparaturen an sämtl. Maschinen besonders an Mähmaschinen Dampfdrückmaschinen (Schlaagelstein vorrätig) werden zu soliden Preisen ausgeführt.

Holz-Versteigerung. Gut Gubin verkauft am Donnerstag, d. 22. d. Mts., von 10 Uhr vorm. an im Gasthause v. Weichert, Gumbrot Brennholz, Bauholz und Leiterbäume.

Plac 23 Sinesnia Nr. 23 u. Plomben u. 2 Zloty an in erstklassiger Ausführung. Auf Teilszahlung. Wir haben gute Verwendung und kaufen zu den höchsten Tagespreisen.

Guts-Druckmaschinen aller Art fertigt preiswert an H. Dittmann, G. m. b. H., Bromberg, Wilhelmstraße 16.

Deutsche Bühne Grudziadz G. B. Mittwoch, den 21. Januar 1925, im Gemeindehause pünktlich 8 Uhr: Sum 1. Male: „Geständnis.“

„Resuch“. Sie stiegen auf Leitern auf einen Vorbau, von diesem auf den Boden und stahlen die zum Trocknen aufgehängte Wäsche, einen Haufen und verschiedene andere Lebensmittel. Es können nur Leute gewesen sein, die mit der Dürftigkeit und den Gewohnheiten des Besitzers vertraut waren.

MAGGI Würze verfeinert Suppen, Soßen, Gemüse, Salate. Image of a Maggi bottle.

Ein unentbehrlicher Artikel für jede Hausfrau ist der Milchwächter „Duch“, der das Ueberkochen und Anbrennen von Milch, Kindermilchmitteln, Kaffee, Schokolade, Mehlstücken, Süßfrüchten, Reis usw. verhindert.

Unsere geehrten Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einkäufen sowie Offerten, welche sie auf Grund von Anzeigen in diesem Blatte machen, sich freundlichst auf das selbe beziehen zu wollen.

Thorn.

Rohlen, Rots, Klobenholz in Waggonladungen sowie Klein Mengen franco Haus, zu billigsten Preisen liefert prompt „Tranzyl“ w Toruniu, Telefon 242, Büro und Lager: Szosa Chelmiska 19/21.

Coppernicus-Verein Thorn 4 Volkshochschulvorträge Dienstag, d. 20., 27. Jan., 3. und 10. Febr., abends 8 Uhr in der Aula des Gymnasiums Herr Barrer Feuer: Ausgewählte Kapitel d. Kunstgeschichte (mit Lichtbildern).

Schwek.

Theater- u. Musik-Vereinigung Swiecie. Donnerstag, 22. Januar, pünktlich 8 Uhr: In Rowalle's Sälen: Die Logenbrüder.

Deutsche Bühne in Torun T. J. Sonntag, d. 25. Jan., nachm. 2 1/2 Uhr Auf vielstimmig Wunsch! Nur einmalige Volks- und Fremden-Vorstellung. Ermäßigte Preise! Börsenfieber. Schwant in 3 Akten von Max Reimann u. Otto Schwarz.







# Rundschau des Staatsbürgers.

**Aufenthaltsgenehmigungspflicht für Ausländer in der Grenzzone.**

Der Posener Wojewode hat nachstehende wichtige Verordnung über die Aufenthaltsgenehmigungspflicht für Ausländer im Bereich des Festungszones Posen und in der 30-Kilometer-Grenzzone erlassen:

Auf Grund der Artikel 6, 12 und 15 der Polizeiverordnung vom 11. 3. 1850 und der §§ 137 und 139 der allgemeinen Landesverwaltung vom 30. Juli 1885, sowie der Zustimmung des Administrations-Wojewodschafts-Gerichts verordne ich folgendes:

§ 1. Der Aufenthalt oder das Wohnrecht im Festungszonen Posen und in der 30-Kilometer-Zone längs der Grenze ist Ausländern nur mit besonderer Erlaubnis gestattet.

§ 2. Die im § 1 vorgesehene Genehmigungen über den Aufenthalt oder das Wohnrecht in der Grenzzone erteilt die Starostei, die Genehmigung für den Festungskreis der Stadt Posen das Starostwo Grodzkie in Posen.

§ 3. Alle Ausländer, die bei der Herausgabe dieses Gesetzes in dem im § 1 genannten Streifen ihren Wohnsitz haben, müssen sich binnen 4 Wochen, vom Tage des Inkrafttretens dieses Gesetzes ab gerechnet, bei den zuständigen Behörden um die Aufenthaltsgenehmigung bemühen, und im Falle die Genehmigung nicht erteilt wird, binnen weiterer 4 Wochen diesen Landesstreifen verlassen.

§ 4. Alle, die sich gegen die §§ 1 und 3 verstoßen, unterliegen einer Strafe von 60 zł oder drei Tagen Haft.

§ 5. Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Veröffentlichung in Kraft.

S. Nr. 20 377/24 II. Der Wojewode: Brückl.

**Aufgehobene Liquidierung.**

Das Liquidationskomitee in Posen hat die Liquidierung eines Stadtgrundstücks in Rawitsch, Besitzer Adolf Orsin, aufgehoben (Mon. Polst. Nr. 4).

## Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit angedeutet.

**Warschau, 19. Januar.**

§ **Erbsichter Raubüberfall.** In der letzten Nummer berichteten wir von einem durch zwei Männer verübten Raubüberfall, den ein Antoni Bazarowski der Kriminalpolizei angezeigt hatte, wobei er angeblich durch einen Revolvererschuss an der Hand verwundet worden war. Auf seine Veranlassung war dann einer der Männer, den er zufällig hier auf der Straße sah, verhaftet worden. Die von der Kriminalpolizei angestellten eingehenden Ermittlungen ergaben nun aber, daß der ganze Raubüberfall erdichtet und der angebliche Räuber völlig unschuldigweise verhaftet worden war. Selbstverständlich wurde der Verhaftete, Janacy Kubta mit Namen, sofort aus der Haft entlassen, dafür aber wurde Bazarowski in Haft genommen und dem Gericht übergeben. Die sich herausstellte, hatte B. die Verletzungen an der Hand nicht von einem Revolvererschuss empfangen, sondern bei Gelegenheit einer Schlägerei, bei der das Messer eine Rolle spielte. — Dieser Fall der Erbsichtung eines Raubüberfalls schließt sich würdig der kürzlich gemeldeten angeblichen gewalttätigen Verschleppung eines jungen Mädchens aus Culme an, die eine heimlich unternommene Sprichfahrt nach Bromberg auf solche erfindungsreiche Art zu verschleiern und zu bemänteln versuchte. Der zweite Fall liegt insofern allerdings schwerer, als infolge der falschen Vorpiegelungen des angeblich Überfallenen ein Unschuldiger verhaftet wurde.

§ **Ein Defraudant verhaftet.** In Domburg hatte ein Angehöriger der Warschauer Bank Handelsbank, namens Władysław Panastewicz, Unterschlagungen in Höhe von 10 000 zł verübt und war flüchtig geworden. Er wandte sich nach Bromberg und wurde hier ermittelt und festgenommen. Bei seiner Verhaftung fand man von dem unterschlagenen Gelde in seinen Taschen nur noch den Betrag von — 48 Groschen, dagegen auch einer neu gekauften Revolver.

§ **Ein Betrüger, der sich als ein „Dr. Stadelmann“ ausgibt und aus der Schweiz stammen will, wurde von der Polizei festgenommen.** Er hatte verschiedene Schwindelien verübt, und hielt sich in der Wohnung einer alten Frau auf, die angeblich die Orschwatter seiner Braut war. Als die Polizei ihm auf den Fersen war, und ihn in seinem Schlafzimmer festnehmen wollte, sprang er aus dem zwei Etage hoch gelegenen Zimmer auf das Pappdach eines

Hofgebäudes, ohne sich Verletzungen zuzuziehen. Bei dem weiteren Fluchtversuch wurde er dann von der Polizei festgenommen.

§ **Die Leiche eines neugeborenen Kindes (Knabe) wurde, in einem Strohhalm versteckt, bei Stupowa, Kr. Bromberg, gefunden.** Die Persönlichkeit der Mutter konnte festgestellt werden, aber diese selbst ist flüchtig geworden und die Kriminalpolizei fahndet nach ihr.

§ **Gefohlen wurden in Jagdschütz aus einem Keller sieben Zentner Äpfel.**

§ **Festgenommen wurden zwei Personen wegen Diebstahls und je eine wegen Unterschlagung, Betruges, Trunkenheit und Mordverdachts.**

## Vereine, Veranstaltungen etc.

**Verein Deutsche Bühne Wodossca L. a.** Es wird nochmals auf den heute abend im Zivillasino stattfindenden Vortragsabend „Die Barreuther Richard Wagner-Festspiele 1924“ hingewiesen. Während der einzelnen Vorträge bleiben die Saal Türen geschlossen.

**D. G. f. A. u. W. „Von der Kunst des Altertums“:** Mittwoch, den 21. 1., abends 8 Uhr, im Zivillasino 1. Vorlesung: „Ägyptische Kunst“. Der Vortragende, Herr Pfarrer Heuer, ist nicht nur als einer der besten Kenner unserer heimlichen Kunst bekannt, sondern spricht auch über die Gegenstände seiner Vorlesung aus eigener Anschauung. (Dauerkarten für 4 Abende 4.— zł bei Becht.)

**D. G. f. A. u. W. Zu dem Tanagallspiel von Ruth Schwartkopf und Herrn Dvorak am 26. Januar 1925:** Oberlehrliche Blätter schreiben u. a.: „Ruth Schwartkopf hat in Rawitzsch ihre begabteste Gemeinde, die das Theater bis auf den letzten Platz füllte und der lebenswichtigen Künstlerin rauschenden Beifall schloß. Wie sie mit einer einzigen kleinen Bewegung, mit einem Schritt, mit einer Reibung des Kopfes, einem Heben der Schulter spricht, lacht, spottet, jubelt, verzagt — das ist wunderbar. Wir aber danken dieser vollblütigen Künstlerin einen beglückenden Abend, der lange in unserer Erinnerung fortleben wird.“ Der Vorverkauf in der Buchhandlung Becht hat begonnen.

**Zjednocenie Rodaków Wilego Zabornu Kofistiego w Bydgoszczu.** Sonnabend, den 31. d. M., um 8 Uhr abends: Außerordentliche Generalversammlung. Tagesordnung: 1. Rechenschaftsbericht des Vorstandes, 2. Entlastung des Vorstandes, 3. Neuwahl des Vorstandes, 4. Veränderung der Statuten, 5. Freie Anträge. Um zahlreiches und pünktliches Erscheinen wird gebeten. Der Vorstand.

**Männerverein Bydgoszcz West.** Sonnabend, 31. 1., 7 Uhr abends, 80 zł Kaffee mit hum. Zirkusvorstellung.

\* **Gondes (Kr. Bromberg), 16. Januar.** Das Fest der goldenen Hochzeit begann dieser Tage der Besitzer Ludwig Bernhard und seine Ehefrau Wilhelmine, geb. Feig, in Gondes, Kreis Bromberg. Die kirchliche Einsegnung vollzog im Hause des Jubelpaares Pfarrer Dienitz aus Wluki. Vom Konfitorium in Posen ging dem Ehepaar ein Glückwunschdiplom zu.

\* **Inowroclaw, 17. Januar.** Am Donnerstag kam es auf der ul. Sw. Ducha zu einem Zusammenstoß zwischen zwei Wagen. Hierbei erlitt der eine der Fußleute derart, daß er einen Revolver hervorholte und auf seinen Gegner einen Schuß abfeuerte, der zum Glück sein Ziel verfehlte. Dem leichtsinnigen Fuhrmann wurde hierauf die Waffe abgenommen und über den Vorfall ein Protokoll abgefaßt.

\* **Protoschin (Krotoszyn), 17. Januar.** Ein folgenschweres Unglück ereignete sich am Mittwoch, 14., morgens 7 Uhr in der Krotoszyńska Kaserne beim Instruktionsunterricht der 1. leichten Maschinenabwehrabteilung des Infanterie-Regiments 56. Der den Unterricht in Abwesenheit des Korporals leitende Gefreite Dniżek stand etwas feimwärts vor der Mündung des Laufes des auf einem Tische stehenden Maschinengewehrs und ließ sich von den Mannschaften das Gewehr erklären. Als ein Soldat eine nach unten drückende Manipulation daran demonstrierte, ging plötzlich ein Hindes (Holz-) Geschoss, das noch leichtsinnigerweise im Lauf steckte, los und fuhr dem unglücklichen nichtsahnenden Gefreiten in den Unterleib. Schwerverletzt wurde der Bedauernswerte Soldat nach dem nahe gelegenen städt. Krankenhaus transportiert.

\* **Posen (Poznań), 17. Januar.** Festgenommen wurde gestern ein gewisser Edmund Antola, der verschiedene Wohnungen besuchte und sich als Beamter des städtischen Elektrizitätswerkes ausgab. Er zog Bezahlungen für verbrauchten Strom ein. Bei dieser Gelegenheit hat er auch neue Sicherungen durch alte ersetzt. Er belag sogar die Frechheit, anzudrohen, daß bei Nichtbegleichung der Stromrechnung die Stromzufuhr gesperrt werden würde.

## Aus Kongreypolen und Galizien.

\* **Warschau (Warszawa), 16. Januar.** Der Warschauer Kriminalpolizei ist es gelungen, den Täter des vor kurzem verübten Einbruchs in die tschechopolawische Konsulatskanzlei zu ermitteln. Es ist der vor kurzem aus Rußland zurückgekehrte verächtliche Einbrecher Bronisław Sokolowski. Dieser hat schon vor dem Kriege in Warschau viel von sich reden gemacht und war bereits viermal zu schweren Kerkerstrafen verurteilt worden. Die dachloppischen Untersuchungen ergaben, daß Sokolowski der Täter ist. Er wurde ermittelt, verhaftet und dem Untersuchungs-

gefängnis eingeliefert. Die weitere Untersuchung wird ergehen, wer an dem Diebstahl der gestohlenen Dokumente interessiert war.

## Handels-Rundschau.

**Geldmarkt.**

**Warisauer Börse v. 17. Januar.** Umläufige Verkauf — Kauf. Holland 209,90, 210,40, 209,40, London, 24,80, 24,86, 24,74, New York, 5,18 1/2, 5,20, 5,17, Paris, 23,01, 23,08, 27,94, Schweiz, 100,00, 100,25, 99,75, Wien, 7,30 1/2, 7,32, 7,29, Italien, 21,57 1/2, 21,63, 21,5, Belgien, 26,05, 26,11 1/2, 25,93 1/2. Dollar der Vereinigten Staaten 5,18-5,18 1/2.

**Berliner Börse vom 17. Januar.** (Amtlich.) New York 5,19 1/2, London 24,76 1/2, Paris 27,96 1/2, Wien 73,10, Brax 15,61 1/2, Italien 21,51 1/2, Belgien 26,03 1/2, Holland 209,70, Berlin 123 1/2.

Die Bank Wolski zahlt heute für: 1 Goldmark 1,22, 1 Dollar gr. Scheine 5,16 1/2, do. kl. Scheine 5,16, 1 Pfund Sterling 24,45, 100 franz. Franken 27,61, 100 Schw. Franken 98,80 zł.


**Produktenmarkt.**

**Amtliche Notierungen der Posener Getreidebörse vom 17. Januar.** Roggen 26,00—27,00, Weizen 34,00—37,00, Brauergerste 26,00—28,00, Hafer 22,00—23,70, Roggenmehl 37,25—39,25, 65, Roggenmehl 42,00, Weizenmehl 53,00—56,00, Roggenkleie 18,50, Fabrikartoffeln 4,20, Kartoffel-Bloden 19,00—20,00, Felderbien 18,00—21,50, Bittoriaerbien 27,00—31,00, Serabella 13,00—15,00, Bupinen, blaue 10,00—12,00, do. gelbe 13,50—15,50, Alee, rot 160,00 bis 230,00, do. weiß 200,00—250,00, do. gelb 50,00—65,00, do. Schwedisch 100,00—130,00, Roggenstroh (loose) 1,80—2,00, Roggenstroh (gepreßt) 3,05—3,20, Heu (loose) 4,60—5,60, Heu (gepreßt) 7,10—8,10. — Tendenz: ruhig.

**Danziger Getreidemarkt.** Nichtamtlich. Vom 17. Januar 1925. Weizen, 128—130 vfd., feil, 14,60—16,00, 120—125 vfd., unv., 14,50, bis 15,80, Roggen, feil 15,00—15,40, Gerste, feine, unv., 13,00—14,00, geringe, unv., 12,00—12,90, Hafer, unv., 10,25—11,50, Erbsen, feine, unv., 10,00—12,50, Bittoriaerbien, unv., 14,00—18,00, Roggenkleie, unv., feil, 9,75—10,00, Weizenkleie, unv., feil, 10,50, Weizenchale unv., feil, 11,00 Gulden pro 50 kg franto Danzig. Roggenmehl, 60 65%, Ausm. 46,00—48,00 Gulden per 100 kg, Weizenmehl 60%, Ausm. 50,00—52,00 Gulden per 100 kg.

## Wasserstandsrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 17. Januar in Arzau — 2,24 (2,18), Zawichost 1,14 (1,25), Warchau 1,28 (1,25), Ploce 1,02 (1,02), Thorn 1,10 (1,09), Gorden 1,17 (1,17), Rulm 1,20 (1,20), Graudenz 1,24 (1,23), Kurzbrat 1,78 (1,77), Montau 1,18 (1,18), Bielke 1,22 (1,21), Dirschau 1,06 (1,05), Einlage 2,50 (2,54), Schiewenhorst 2,78 (2,78 m). Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.



**Kaufst Du immer Trelleborg, Hast Du nimmer Stiefelsborg.**

Wem machen nicht die ständig anwachsenden Ausgaben Sorge?

Wenigstens eine Sorge wird Ihnen erspart durch Trelleborgs aufklebbare Gummisohlen, denn diese überleben 3—4 Ledersohlen.

Beim Aufkleben dieser Sohlen werden also jedesmal 12.— zł und mehr gespart. Außerdem wirken sie elegant, sind wasserdicht, nehmen keinen Schmutz mit und gleiten selbst nicht auf Glatteis, auf Grand der besonderen Zusammensetzung des Materials. Besitzen weiter genau dasselbe Aussehen, wie Ledersohlen, sind sehr leicht aufzukleben, wenn gewünscht, auch durch Ihren Schuhmacher, und sitzen ohne Gebrauch von schädlichen Nägeln unbedingt fest.

Mit Trelleborg können Sie Galoschen, Turnschuhe und sämtliche Schuhe aus Gummi tadellos besohlen!

Kaufe gleich und spare Geld!

Preis per Paar 2,75, 3, 3,25 zł für Kinder, Damen u. Herren!

Trelleborgs Gummisohlen und -Absätze sind in allen einschlägigen Geschäften erhältlich. Anklebeanstalten in Bydgoszcz: Trelleborg, Paderowskiego 14, O. Müller, Gdańska 45, K. Gabrielewicz, Plac Piastowski 3, J. Dilling, Toruńska 179, J. Budysz, Poznańska 27, W. Repka, Śniadeckich 25, P. Kern, Jagiellońska 31, Tani Bazar, Ortopedia, Stary Rynek 14, Otto Pielsch, Sepólno, Pomorze, Szwedpol, General-Vertretung für Polen, Unji Lubelskiej 14a.

Hauptredakteur: Gotthold Starke (beurlaubt); verantwortlich für den gesamten redaktionellen Inhalt: Johannes Krue; für Anzeigen und Kellern: E. Przygodzki; Druck und Verlag von U. Dittmann G. m. b. H. Kämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 8 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 9.

**Büro**

**f. Bittgesuche u. Ratschläge**

**F. Bogustawski**

ul. Długa 54.

Erladigt alle Art Bittgesuche an Finanz-Gerichte- und Komunalbehörden und fertigt Übersetzungen in all. Sprachen an. Einrichtung von Handelsbüchern. Spezialität: Steuersachen. Angemessene Preise.

**Röst-Apparate**

für Kaffee, Getreide, Malz, Karao, Zichorie und ärgl. liefert Maschinenfabrik von

**G. O. Kühn, Łódź,**

Zgierska 56. 22847

Für den Versand nach Polen u. Rumänien empfehle täglich frisch:

**Geräucherte Sprotten, Rollmops, Bratheringe, Reunaugen**

geräucherte Wroten in Del. Altes, Anchovis sowie sämtl. Fischmarinaden, Appetit-Gid, Delikatess-heringe und Zütheringe in Geni, Mayonnaise, Wein, Remousaden.

**Ernst Edermann, Danzig, Fischmarkt**

Telefon 728 und 1187. 780

Zel.-Adr.: Fischedermann.

Höchsten Preis für

**Otter-, Marber-, Illis-, Zuchs-, Salen-**

selle sowie Hochhäute u. alle anderen Felle, samt die Weiß- und Schwarzgerberei, sämtliche Felle und Wildfelle unter vollster Garantie.

**J. Saczniski, Bydgoszcz,**

Konarska (Wojensstraße) 15. 518

Wir kaufen:

**Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Erbsen, Wicken, Peluschken, Seradella, Lupinen**

Wir offerieren:

**Künstl. Düngemittel** sowie **sämtl. Futtermittel**

wagonweise und im Detail ab Speicher

**Hermann Frankestr. 10.**

**Centrala Rolników**

Tow. Akc. 1146

**Filja w Bydgoszczy.**

Telefon: 336, 1336, 1337.

Tea in der Gesellschaft



**TEEKANNEN**

„der Gehaltvolle“

DESHALB DER BILLIGSTE UND ZUGLEICH DER FEINSTE TEE IM VERBRAUCH

**„Taktotum“**

der ideale Verbrennungsmotor Heißer Bauart, für alle Betriebe von Landwirtschaft und Kleinindustrie. Einfache, kleine, billige und dabei zuverlässige Betriebsart. In Größen bis 8 P. S. zu beziehen durch

**Witt & Svendsen, G. m. b. H.**

Zweig Niederlassung Wlattenhof, Liegenhof (Freistaat Danzig).



Am 15. Januar 1925 verstarb in Braunschweig nach langem Leiden der

# Herr Erik Brandes

Rittergutsbesitzer  
auf Bierzbowo.  
Der Verstorbene gehörte seit 2 Jahren dem Aufsichtsrat der Deutschen Volksbank an und hat in dieser Eigenschaft gerne und willig seine reiche Erfahrung in den Dienst der Bank gestellt und dadurch zur Entwicklung der Bank beigetragen. Wir bedauern sein Hinscheiden aufrichtig und werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Der Aufsichtsrat und Vorstand  
der Deutschen Volksbank Sp. z. s. o. o.

**Buchführung**  
Korrespondenz, poln. u. deutsche Stenographie, Maschinenschreiben, kaufm. Rechnen, Handelslehre, Wechselkunde unterricht. Pratt. Abendhandelslehre, Direktion 4-6 368  
Chrobrego 7. 2 Tr.

**Achtung!**  
Eilen Sie!!!  
Beste Woche!!!  
Sehr billiger Verkauf  
gebr. Möbel, wie Bettstellen, Sofas, Schränke, Gessel, Stühle usw. 1045  
Kette a. d. Ausverkauf. Austunft: Roscielnas, Bolsta Centr. Handl.

**Waldmarkt**  
3000 zł  
Sucht Hausbesitzer geg. Sicherheits-Berpfänd. zu leihen. Off. unter 1315 a. d. G. d. 3.



**HAMBURG-AMERIKA LINIE**  
Nach Nord-Amerika und Canada, gemeinsamer Dienst mit United American Lines Hamburg - New York etwa wöchentliche Abfahrten  
Nach Süd-Amerika (Brasilien, Argentinien, Westküste, Cuba-Mexico, Westindien, Afrika, Ostasien usw. in Verbindung mit anderen Linien)  
Billige Beförderung, vorzügliche Verpflegung, Unterbringung in Kabinen in allen Klassen  
Auskünfte und Ortschaften über Fahrpläne und Beförderungsmöglichkeiten durch  
**HAMBURG-AMERIKA LINIE**  
Hamburg, Alsterdamm 25 und deren Vertreter,  
an allen größeren In- u. ausländischen Plätzen.

**Zwangsversteigerung.**  
Am 20. 1. 25, um 11 Uhr vormittags, werde ich in  
**Czyżłowo, ulica Granwaldzka 10,**  
meistbietend gegen Baarzahlung  
**1 Geldschrank, 1 Schreibmaschine und ein Schreibtisch**  
versteigern.  
**Malak,**  
komornik sądowy.

**Tanzunterricht.**  
Der neue Kursus für Fortgeschrittene in modernst. Tänzen beginnt 27. Jan. i. Saal d. Hotel Adler. Anmeldung, nimmt entgegen  
**S. Blaesterer,**  
Dworcowa 3.

**CRÊPE DE CHINE**  
in vielen schönen Farben Mtr. 9.20  
in Ia Qualität, schwere Ware Mtr. 11.40  
verkauft vom 12.-31. cr.  
**'CZESANKA'**  
Gdańska 157.

**Für Wiederverkäufer!**  
**Prima Natur-Knallkorke**  
und Zündplättchen  
sowie beste Pistolen dazu,  
in jeder Menge bietet zu konkurrenzlosen Preisen und Qualität an  
**Otto Rosenkranz,**  
Bydgoszcz, ul. Długa 5.

**Offene Stellen**  
Von Danziger Verkaufs-niederlassung einer weltbekannten deutschen Badhilfsmittel-fabrik (Produkt dient zur Verbilligung des Teiges) wird ein in Bade-reien nachweislich **Berträter** für Bromberg gut eingeführter **geleucht.** 1322  
Derfelbe muß in der Lage sein, Garantie für mehrere 1000 zł zu geben und evtl. einen kleinen Posten Ware bei sich trocken und kühl unterzubringen. — Angebote unter Aufsicht der Reyer. in dtsch. Sprache u. N. 2805 an das Danziger Anzeig.-Büro, Danzig, Langenmarkt 15

**Abteilungsleiter**  
für poln. Gebiet sof. gesucht. Glänz. Artikel, hoher Verdienst. Zuschriften an  
**Warstude, Königsberg Pr.,**  
Hint. Vorstadt 71.

Suche vom 1. April 25 einen älteren, erfahr., einfachen, unverh.  
**Hofbeamten**  
oder einen jüngeren, verheirateten  
**Wirtschafter**  
für d. Hof. Erfahrung i. Wirtschaftsbuchführ. wird verlangt. 1387  
Suche für einen älter., verheirat., erfahrenen, sehr fleißigen  
**Förster**  
gut. Raubzeugverfälg., Stellung vom 1. 4. 25 an, evtl. auch früher. Beid. Sprachen mächt. Offert. bitte zu richten an den  
**Arbeitslandbund Swiecie, Pommerell.**

Suche zum 1. April **Förster** für 3000 Morgen groß. Hoch- u. Niederwald. Beglaubigte Zeugnisse, abgeschrieben u. Lebenslauf unter N. 1321 an die Geschäftsst. d. Stg.  
Gesucht zum 1. April **Schmied** mit eig. Handwertzeug und Bütschen, muß durchaus erfahren in Fußbeschlag, sowie mit allen landw. Maschinen und elektrischen Anlagen vertraut sein.  
Desgleichen **Rutischer** mit eigenen Stallbur-schen, muß durchaus zuverlässig, guter Fahrer u. Reiter, sowie mit der Behandlung junger, schwieriger Pferde bewand. sein.  
Desgleichen **2 Sornals** mit mindestens je zwei Högängern. Rittergut **Slupowo, Kreis Bydgoszcz b. Wroczka** Fernruf 23. 129

Zum Einreiten zweier Pferde ev. f. sofort auf Gut gebildeter firmer  
**Reiter**  
gesucht. Offerten unt. N. 1328 a. d. G. d. 3.  
Zum 1. 4. 25 tüchtig.  
**Gärtner**  
mit Frühbeeten und Treibhaus vertraut, gesucht. Gutsverwaltg. Bialachowo, Grudziądz, Postfach 6. 1280

**Pantoffelmacher-Gesellen**  
zum Ausarbeiten von Stöckern, für dauernde Beschäftigung gesucht.  
**E. Weidner, Zrin.** 1361

Suche zum 1. April, einen zuverlässig.  
**Ruhfütterer**  
der auch das Melken übernimmt.  
**Winter, Ciolet Przepaskowo, Sepolno.**

Suche von sof. einen **Bäderlehrling**  
**Specht, Bädermeister, Sienkiewicza 34.** 137

**Molkerei-Lehrling**  
kann hier sofort oder 1. Februar unt. günstigen Bedingungen eintreten. Offerten erbitt.  
**Molkereigenossenschaft Letno, pow. Wągrowiec.** 1370

**Leder-Treibriemen**

Kamelhaar-Treibriemen  
Elevator-garrie  
Schweizer Seidengaze

Maschinen-Oele  
Wagenfeti  
Trau

TELEGR. ADR. ZIEGLER KOMPAGNIE  
FERNRUF Nr. 24  
**FERD. ZIEGLER & CO**  
BYDGOSZCZ  
Gegründet 1874

**Molkerei-Lehrling**  
Sohn achtbar. Eltern, kann von sofort oder später eintreten. Aus-bildung hauptsächlich als Käser. 1317  
**Schoening, Molkerei Jedaniewo, poczta Byliota.**

Sohnachtbarer Eltern, der Lust hat das  
**Molkerei-fach**  
zu erlernen, stellt sof. ein **W. Wil, Mezarnia Matowista, pocz. Solce pow. Bydgoszcz.** 438

**Ältere Stücke**  
evangel., welche be-fähigt ist, in all. häusl. Angelegenheiten die Hausfrau vollständig zu vertreten, zum An-tritt am 1. 2. 25 gesucht. Gehaltsanprüche und Zeugnisse, evtl. persönl. Vorstellung erwünscht. Bei Vorstellung wird Reife vergütet. Offert. **Schleichbach 28, Znowroclaw.** 1229

**Tüchtige Wamsell**  
für d. Frauenl. Haush. einer Hotelküche zum 1. 2. od. 15. 2. 25 gesucht. Off. u. N. 518 a. d. G. d. 3.

**Stellengesuche**  
Suche Stellung von sogl. od. v. 1. 4. 1925 als  
**I. Beamter**  
selbständig oder unter Leitung des Chefs, wo spät. Verheiratung ge-stattet ist. Bin 34 Jahre alt, deutsch-lath., Be-rufslandwirt, 20 Jahre im Fach, gute Zeug-nisse u. Empfehlungen vorhanden. Deutsche Herrschaft. bevorzugt.  
Gesf. Off. unt. N. 490 an die Geschäftsstelle d. Zeitung erbeten.

**Junger Müller**  
der die Lehrzeit beend., hat, sucht von sofort oder 1. 2. 25 Stellung. Offerten unt. N. 520 an die Geschäftsst. d. Stg.

**Verheirateter Gärtner**  
mit klein. Familie, der perfekt in Topfkultur, Treibhaus u. Gemüsebau ist, sucht v. 1. 4. 25 dauernde Stellung. Off. u. N. 510 a. d. G. d. 3.

**Müllerjohn!**  
20 Jahre, sucht von sofort oder später Stellung, geküht auf gute Zeugnisse. Otto Kolke, Bedlent n. Kasowice pow. Swiecie. 1216

**WARUM**  
klagen Sie dauernd über  
**Gicht u. Rheumatismus**  
Ihren Bekannten die Ohren voll, so daß Ihnen jeder aus dem Wege geht  
wenn Sie doch nichts dagegen tun. Gehen Sie lieber in die nächste Apotheke und kaufen Sie sich unser millionenfach bewährtes, weitbekanntes  
**CAPSINAP.**  
Name gesetzlich geschützt. 24517



**Evgl. Mädchen sucht Stellung als**  
**Küchenmädch.**  
in einem besser., deutsch. Hause, wo sie sich im Kochen vervoll-kommen kann. Off. u. N. 1329 an d. G. d. 3.

Suche Stellung als  
**einfache Stütze od. Zimmermädch.**  
in besserem Stadt-haushalt. Offert. unt. N. 507 a. d. G. d. 3.

Suche f. m. tüchtigen evgl. Kochlehrling (1. J. Lehrzeit), f. d. 1. März eine Anwartsstelle als  
**Stütze od. Wirtin.**  
Angeb. zu richten an Frl. Lotte Finzer b. Fr. G. Goldteller, Kleefeld b. Papowo-Toruskie, Kr. Torun (Pommerellen). 1312

**Bohn- u. Geschäftshaus (Kolonialwaren),**  
Eckgrundstück am Marktplatz einer pommerischen Kleinstadt mit höheren Säulen, keine Mieter, mithin zum Weinbewohnen, anderer Unternehmungen wegen zu verkaufen u. nach Wunsch zu übernehmen. Vorhanden sind: Geschäftslokal mit 3 Schaufenst., 11 Zimmern, Küche und sonstiges Nebengelass, abgeglichener Hof mit Einfahrt, Hofgebäude mit Verdelta II, Waschküche und zwei Stod Lager-räume. Preis 30000 Mk. Anzahlung 20000 Mk. Bei voller Auszahlung Preis 28000 Mk. Geeignet auch für jede andere Branche, z. B. Drogerie mit Tankstelle usw. Weitere Auskünfte geben  
**B. & S. Otis, Grundstücksverwalter, Swinemünde, Kurparkstraße 2, Fernsprecher 523.**

**2 Rutschpferde**  
(Kappituten)  
172 cm groß, ca. 8-9 Jahre alt, Kelle sofort zum Verkauf.  
**August Benoit, Dampfägewerf, Solce.**

**Fortzugshalber**  
**ein Selbstfahrer und eine Dreschmaschine**  
zu verkaufen. **Försterei Wolomin.**

Umzugshalb. verkaufe mein  
**Stadtgrundstück**  
Haus u. Stall, Steindach, 2 Wohn. freiw. Passend für Beamte od. Handwerl. 3 Min. vom Bahnhof.  
**M. Ariger, 1307 Trestaw a. Toll, Pom.**

Für  
**ditsh. Auswanderer!**  
Sabe mehrere  
**prima Grundstücke**  
zum Verkaufe.  
**Franz Rennie, Garten, Ostpr.** 1328

**Gelegenheitskauf!**  
Krankheitsh. gebe ab  
**Zigarrenladen**  
mit kleiner Wohnung nebst Küche in Wischofswerder für 2100 Mark.  
**Hort Funf, 221 Wischofswerder.**

Verkaufe sofort kompl.  
**Zementwarenfabrik**  
evtl. auch einzelne For-men. Anfragen unter N. 442 a. d. G. d. 3.

Etwa 7 Jtr. schweren  
**Holländer-**  
Zuchtbulen hat ab-zugeb.  
Piezere auf Bestellung frei Haus guten, trock. Torf. Bestellung entgegen: **Brunt, Bydgoszcz, Sw. Trösch 1a.**

**R. Schmidt, Siffogon (Steinhoh), Fernruf Strelowo Nr. 6.**

Suche eine  
**3-4-Zimm.-Bohn.**  
m. Küche, sof. od. spät. Miete kann auf Belang. im voraus gew. Off. u. N. 505 a. d. G.

**Möbl. Zimmer**  
Junger Mann sucht Zimmer zu mieten, mög-lichst Ende Danzigerstr. Off. u. N. 482 a. d. G. Geschäftsst. d. Zeitg.

**Möbl. Zimmer**  
mit Pension vom 1. 2. zu vermieten  
**Warszawska 21, II, 115.**